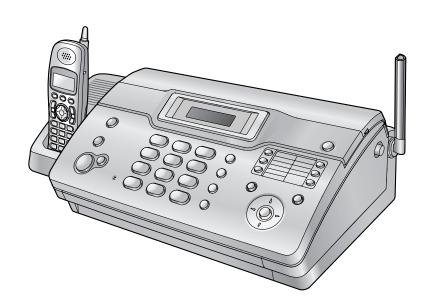
Panasonic

_{传真机} 使用说明书

型号 KX-FC976CN



请于使用前仔细阅读操作使用说明书,并妥 善保管。

本机与来电显示兼容。若要使用此功能,您必须向服务供应商申请并取得相应的服务。

1. 安	装和快速入门		4.13	无绳子机定位功能29
附件				
1.1	随机附件	. 4	5. 传	真
1.2	附件信息	. 4	发送传	真
无绳子	机		5.1	手动发送传真20
1.3	安装/更换电池	. 5	5.2	可以发送的文稿20
连接和			5.3	使用主机电话簿/单触拨号发送传真 2
1.4	连接		5.4	多站点发送
1.5	电池充电		接收传	
1.6	记录纸	. 7	5.5	选择使用传真机的方式29
快速入			5.6	手动接收传真一关闭自动接收
1.7	发送传真/复印		5.7	自动接收传真一打开自动接收
1.8	接收传真	. 8	5.8	垃圾传真过滤器(防止接收来自不受欢迎的来电者的传真)
2. 重	要信息			
	· :全操作的重要说明		6. 复	印件
2.1	为了安全	. 9	复印	
2.2	关于安全操作的重要说明	11	6.1	进行复印
2.3	为取得最佳性能	11		
o \#	タエル			编程的功能
	备工作		功能(
操作面			7.1	主机编程
3.1	主机的按钮说明			(无绳子机)
3.2	无绳子机的按钮说明		7.2	无绳子机编程 3.
3.3	无绳子机的显示屏说明	13	功能	基本功能
认识控 3.4	2仟 - 概述	1.4	7.3 7.4	高级功能
3.4 音量	既处	14	7.4	高级切能
日里 3.5	调节无绳子机音量	15	7.3	共占功能(仅限九绝)机)
3.6	调节主机音量		0 14	TT / T /2 7 +11 \
初始编		10		项 (无绳子机)
3.7	,, 拨号方式	16		性应商接入(【IP】按钮)
3.8	日期和时间		8.1	服务供应商接入
3.9	您的标志	17	8.2	使用【IP】按钮拨打电话 35
3.10	您的传真号码	18	注册	4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4
			8.3	重新注册无绳子机40
4. 电			9. 帮	助
	l应答呼叫 拨打电话	10	出错信	
4.1	拨打电话 接听电话		9.1	
4.2		20	9.2	出错信息一主机显示屏42
自动拨 4.3	マラー 在电话簿中存储名称和电话号码	20	故障排	
4.3	通过电话簿拨打电话		9.3	当某个功能不工作时,请检查此处4
4.4	编辑已存储的项目			
4.5 4.6	删除已存储的项目		10.维	护
4.7	单触拨号功能(仅限主机)		卡纸	
来电显			10.1	记录纸卡纸4
4.8	-	23	10.2	文稿卡纸-发送
4.9	查看和回叫		清洁	
4.10	在回叫之前编辑来电者的电话号码		10.3	清洁送稿器/扫描器玻璃 44
4.11	删除来电者信息		10.4	清洁热敏头4
4.12	将来电者信息存储到电话簿/单触拨号中			
			i	

11.一般信息

	,	
打印报		
11.1	参考列表和报告(仅限主机)4	9
规格		
11.2	规格5	0
用户记	l 큤	
11.3	用户记录5	1
12.索	引	
	索引5	2
12.1	2K 7	_

1. 安装和快速入门

1.1 随机附件

- ① 电话线
- ② 无绳子机





- **③** 电池 (原产地:中国)
- ④ 记录纸 (10米(m)长)





⑤ 使用说明书



注释:

- 如果缺少或损坏了任何附件,请与购买处联系。
- 请保存好原装纸箱和包装材料,以便将来运输和搬运本机时使用。

1.2 附件信息

1.2.1 可用附件

- 标准热敏记录纸*1 (型号/部件号 KX-A106): 216 毫米 (mm) × 30 米 (m) 卷纸, 内芯为 25 毫米 (mm)
- 电池(型号/部件号 HHR-P105)
- *1 仅使用随机附带或指定的记录纸。使用其它记录纸 可能会影响打印质量和/或导致热敏头过度磨损。

1.3 安装/更换电池

1 用力按话筒后盖上的凹槽,然后滑动话筒后盖。



2 安装:

装入电池(①),然后向下按,直至完全进入电池仓中(②)。

或者

更换:

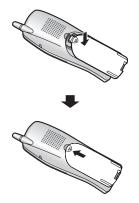
用新电池更换旧电池。

重要事项:

请仅使用 Panasonic 电池。关于附件信息,请参阅 第 4 页。



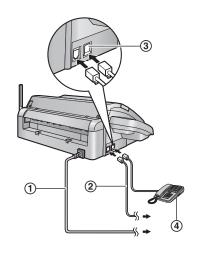
3 关上电池盖。



1.4 连接

1.4.1 主机

- 电源线
 - 连接到电源插座(220 V 240 V, 50/60 Hz)。
- ② 电话线
 - 连接到单线电话线路插孔。
- ③ [EXT] 插孔
 - 如果有制动塞,则将其取下。
- 4 电话分机(未附带)



注音

- 当您操作本机时,应使电源插座靠近本机并且易于 插接。
- 请务必使用本机附带的电话线。
- 请勿延长电话线。
- 使主机尽可能地远离墙壁以防止记录纸卡纸。

1. 安装和快速入门

1.5 电池充电

首次使用之前,将无绳子机放在主机的底座上大约6小时。

● 本机将发出一次哔声,并将会在主机显示屏上显示 "CHARGING"。

充电时, 电池电量图标将如下显示。

示例: 电池电量 • ■ 。



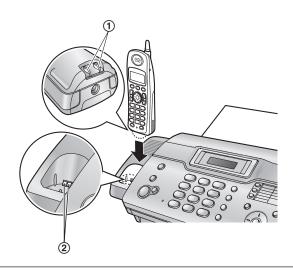
注释:

- 充电时,电池图标 (示例: **■■**) 不会经过上述循环,但在下列情况下保持静止:
 - 无绳子机未注册到主机。
 - 无绳子机超出范围。

电池完全充电后,在显示屏上会保持 ■■■。

注释:

 为确保电池正确充电,请每月使用柔软的干布清洁 一次无绳子机的充电接点(①)与充电座的充电接 点(②)。如果本机放置地点的油污、灰尘过多或 湿度过高,请多清洁几次。



电池电量强度

电池图标	电池电量强度			
•••	电量充足			
	电量中等			
	电量不足 ● 当闪烁时: 需要充电			
	需要充电			

注释:

● 电池电量不足时,无绳子机会在使用期间间断地发 出哔声。

Panasonic 电池性能

使用(通话)期间,电池最长可以使用5小时。 不使用(脱离主机)期间,电池应该最长可以使用约7

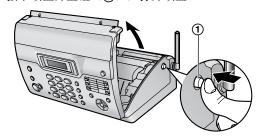
使用清晰度增幅器功能期间,电池应该最长可以使用 3 小时(第19页)。

注释:

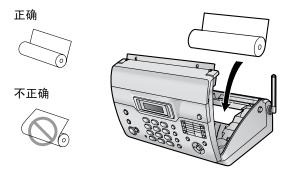
- 当您想立即使用无绳子机时,请至少将电池充电 15 分钟。
- 使用过一段时间后,电池操作时间可能会随着使用 条件和环境温度而缩短。
- 当无绳子机从主机取下时,即使无绳子机不在使用中,仍会耗用电池电力。您将无绳子机从主机取下的时间越久,您可使用无绳子机通话的时间就越短。
- 更换电池后,电池电量可能会无法正确显示。在这种情况下,将无绳子机放在主机上并使其充电6小时。

1.6 记录纸

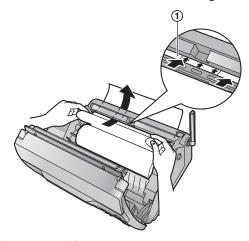
● 按下顶盖开盖钮(●),打开顶盖。



2 安装记录纸。



3 将纸张前端插入热敏头上部的开口处(①)。



4 将纸张拉出本机。



• 确保卷纸上没有松弛的地方。

5 向下按两端,牢固地关好顶盖。



6 按【传真/开始】,然后朝自身方向拉纸张以撕掉多余的部分。



注释:

- 如果纸张是用胶水或胶带固定的,则在安装之前 从纸卷的首端剪去约 15 厘米 (cm)。
- 如果连接了电源线,在每次开关顶盖时将打印一条信息。如果记录纸在安装时正反颠倒了,将不会打印该信息。应正确安装纸张。
- 有关附件的信息,请参阅第4页。

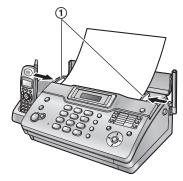
1. 安装和快速入门

1.7 发送传真/复印

1 打开送稿盘。



2 调整文稿引导板(①),然后正面朝下插入文稿。



③ 发送传真: 拨打传真号码,然后按【传真/开始】。 若要进行复印: 按【复印】。



● 有关发送传真的进一步详细内容,请参阅第 26 页。 有关复印的进一步详细内容,请参阅第 32 页。

1.8 接收传真

- **1** 拿起无绳子机并按【通话】应答来电。
- 2 若要接收传真文稿,请按【传真/开始】。



- 有关进一步详细内容,请参阅第30页。
- 您可以根据自己的需要,选择本机接收来电的方式 (第 29 页)。

2.1 为了安全

为防止严重人身伤害和生命/财产损失,在使用本机之前请仔细阅读本部分以确保本机的正确和安全操作。

▼ 下列符号用来区分和描述忽视指示及不正确使用时 造成的危险和人身伤害的级别。



表示可能会造成严重人身伤害或死亡的潜在危险。

⚠注意

表示可能会造成轻微人身伤害或对本机造成损坏的危 险。

● 下列符号用来区分和说明需要遵守的指示类型。



这种类型的符号用来提醒用户不得执行的特定操作步骤。



这种符号用来提醒用户必须强调的特定 操作步骤,以保证安全操作本机。

⚠ 警告

电源和接地



本机只能使用机器上标明的电源。如果您不了解自己家中的供电类型,请向经销商或当 地供电局询问。



为了安全,本机备有接地插头。如果您没有 此种插座,请安装一个。请勿不当改装插头 以免此安全功能不起作用。



请勿将任何物品压在电源线上。应将本机安放在电源线不会被踩踏或使人绊倒的地方。



请勿使电源插座和延长线过载。否则可能会导致火灾或触电。



将交流电源变压器/电源插头完全插入电源插座。否则,可能会导致触电和/或过热而导致火灾。



定期拔下本机的电源插头,清除交流电源变 压器/电源插头上的灰尘,然后用干布擦 拭。积聚的灰尘可能会导致对水分的绝缘失 效,从而导致火灾。



如果本机发出烟、异常气味或不正常噪音, 请拔下本机的电源插头。这些情况会导致火 灾或触电。请确认烟已停止并联系被授权的 维修中心。



请勿用湿手触摸插头。有触电的危险。

安装



将本机牢固地放置在稳定的地方。如果本机 掉落,会导致严重损坏或人员伤害。



为了防止火灾或触电,请勿将本产品暴露在 雨水或任何类型的湿气中。



不要将本产品放在自动控制设备如自动门或 报火机附近或者在其附近使用。本产品发 出的无线电波可能会导致这类设备故障,从 而造成意外事故。

操作安全措施



在清洁本机前,请拔下本机的电源插头。不 要使用液体或喷雾清洁器。



请勿堵塞机器上的缝隙和开口。它们用于通 风以防本机过热。切勿将本机放置在散热器 附近或不能正常通风的地方。



切勿将任何物品从机壳缝隙塞入本机内。否则可能会导致火灾或触电。切勿将任何液体 泼洒在本机上。



为了减少触电危险,请勿拆卸本机。当需要进行检修时,请将本机送到被授权的维修中心。打开或取下盖子可能会使您碰到危险的电压或其它危险。不正确的重新组装可能会在以后的使用中导致触电。



按照机身上注明的警告及说明进行操作。



请勿将液体(洗涤剂、清洁剂等)泼洒到电话线插头,或使其全部变湿。因为这可能导致火灾。如果电话线插头变湿,请立即从电话墙壁插孔拔下,并且不要使用。



当发生下列情况时,请从电源插座拔出本机的插头,并将维修工作委托给被授权的维修中心:

- 如果电源线损坏或磨损。
- 如果有液体洒入本机。
- 如果本机已遭受雨淋或水浇。
- 如果按照使用说明书进行操作时本机不能正常工作。只能按照使用说明书的要求来进行调节。不正确的调节反而会使被授权的维修中心必须进行更多的修理。
- 如果本机掉落或机身损坏。
- 如果本机在性能上发生明显的变化。

医疗



请咨询医疗器械(如起搏器或助听器)的制造商,以确认这些设备是否能够充分屏蔽外部 RF(射频)的能量辐射。(本机在2.4 GHz 到 2.48 GHz 的频率范围内工作,功率输出为 100 mW(最大)。)



在张贴有规定禁止使用本机的健康护理机构中,不要使用本机。医院或健康护理机构使用的设备可能容易受RF辐射的干扰。

注意

安装和移动



切勿在有雷电的时候安装电话线。



切勿将电话插孔安装在潮湿的位置,除非该插孔是专门为潮湿位置而设计的。



切勿触摸非绝缘的电话线或终端,除非电话 线已经与网络接口断开。



安装或改装电话线时请小心操作。

电池



不要打开或毁坏电池。释放出来的电解液是 腐蚀性物质,可能会灼伤或伤害眼睛或皮 肤。吞服电解液会导致中毒。



处理电池时请小心。请勿让指环、手镯或钥 匙等导电物体触及电池,以免发生短路造成 电池与/或导电物体过热而导致烫伤。



本产品附带的电池充电或相关的使用方法, 只能按照本使用说明书所指定的说明及限 制。



请仅使用附带的充电座为电池充电。请勿不 当改造充电座。若不依从本指示,可能会造 成电池膨胀或爆炸。

2.2 关于安全操作的重要说明

使用本机时,为了减少火灾、触电或人员伤害的危险, 应始终遵守基本的安全预防措施。

- 请勿在靠近水的地方使用本机,例如靠近浴缸、脸盆、厨房洗涤槽等地方。
- 在雷雨过程中,应避免使用电话。否则,雷电可能会导致远距离触电。
- 3. 当附近有煤气泄露时,请勿使用本机来报告煤气泄露情况。
- 4. 仅使用指定的电池。
- 不要将电池投入火中。它们可能会爆炸。参阅当地 的废弃物管理规定以了解特殊的废弃说明。

保管好本说明书

2.3 为取得最佳性能

位置和噪音

主机和无绳子机利用无线电波互相通讯。为了获得最远的通信距离和无噪音的通信效果,我们的推荐如下:

- 使本机远离电气设备,如电视、个人计算机或另一部无绳电话。
- ◆ 将本机放置在没有障碍物(如墙壁)的高而居中的 位置。
- 垂直拉长天线。
- 如果在使用中的微波炉附近使用无绳子机,可能会 在话筒的听筒或扬声器中听到噪声。远离微波炉, 向主机靠近。
- 如果在另一部无绳电话的主机旁边使用无绳子机, 可能会听到噪音。远离其它无绳电话的主机,向您 的主机靠近。

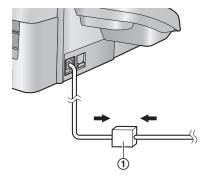
环境

- 为避免故障,请勿将本机放置在电视或扬声器等产 生强磁场的电器设备附近。
- 应使本机远离产生电气噪音干扰的装置,如荧光灯和电机等。
- 应使本机避开灰尘、高温和振动。
- 请勿将本机暴露在直接阳光照射下。
- 请勿在本机上放置重物。
- 当您长时间不使用本机时,请从电源插座拔出电源 线。
- 将本机放置在远离加热器、厨房火炉等热源的地方。也不要放在潮湿的地下室。
- 当在下列地方使用本机时,最大通话距离可能会缩短:靠近小山、隧道、地下铁道等障碍物,或靠近钢丝栅栏等金属物件等。
- 在 2.4 GHz 附近运行的电气设备可能会导致干扰。远 离其它电气设备。

连接

如果同一电话线路上连接有其它任何设备,本机可能会干扰该设备的网络状态。

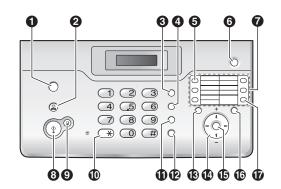
 如果本机和计算机一起使用,并且您的因特网提供 商要求安装滤波器(①),请按如下所示连接电话 线。



日常维护

● 用软布擦拭本机外层表面。请勿使用挥发油、稀释 剂或任何磨料粉。

3.1 主机的按钮说明



● 【来电显示】

● 使用来电显示功能(第24页)。

2 【停止】

- 停止某项操作或编程。
- 删除字符/数字(第 17 页)。按住以删除所有字符/数字。

❸ 【闪断】

- 使用特殊的电话服务或转移分机通话。
- 闪断时间可以更改(第 37 页上的功能 #72 或功能 92)。

4 【重拨】

● 重拨最后拨过的号码。如果当使用【**监听**】按钮 拨打电话时或者当发送传真时占线,本机将自动 重拨 2 次或以上该号码。

6 【多站点发送】

● 向多方发送文稿(第28页)。

(1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1)(2) (1) (1) (1) (1)(3) (1) (1) (1)(4) (1) (1) (1)(5) (1) (1)(6) (1) (1)(7) (1) (1)(8) (1) (1)(9) (1)(

● 打开/关闭自动接收设定(第30、31页)。

1 组键

● 使用单触拨号功能(第22页)。

❸ 【传真/开始】

● 发送或接收传真。

② 【复印】

● 复印文稿(第32页)。

① 【音频】

● 当您的线路具有转盘/脉冲服务时,在拨号中可暂时将脉冲改为音频。您还可以更改第34页上的功能#13或功能91以使用音频拨号服务。

(1) 【暂停】

● 在拨号中插入暂停。

⑫ 【监听】

● 在不拿起无绳子机的情况下拨号。

18 【内部寻呼】

- 重新注册无绳子机(第40页)。
- 确定无绳子机的位置(第25页)。
- 保留通话(第19页)。

❷ 导航键/【音量】【电话簿】

- 搜索存储的项目(第21、27页)。
- 在编程时选择功能或功能设定(第33页)。
- 调节音量(第15页)。
- 打开电话簿。

ⓑ 【设定】

● 在编程时存储设定。

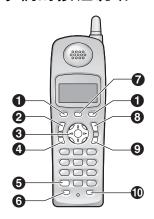
₩ 【菜单】

● 开始或结束编程。

⑥ 【下一组】

● 对于单触拨号功能选择 6-10 组 (第 22、25、 27 页)。

3.2 无绳子机的按钮说明



1 软键

两个软键用于选择在每个键上部直接显示的功能。

示例:



2 【通话】

● 拨打/接听电话(第19、20页)。

3 导航键

- 调节音量(第15页)。
- 搜索存储的项目(第20页)。

4【数字免提】

• 免提通话操作。

6【音频】

当您的线路具有转盘/脉冲服务时,在拨号中可暂时将脉冲改为音频。您还可以更改第34页上的功能#13或功能91以使用音频拨号服务。

6【暂停】【重拨】

- 重拨从无绳子机拨打的最后 5 个号码中的一个号码(第 19 页)。
- 在拨号中插入暂停。

7【菜单】

● 开始编程。

(3) 【关闭】

- 挂断 (第19、20页)。
- 停止操作或编程。

❷【静音】【清除】

在通话过程中使对方听不到您的声音。再按一次可以继续通话。

● 删除字符/数字(第 21 页)。按住以删除所有字符/数字。

①【保留】

● 保留通话(第19页)。

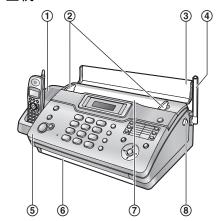
3.3 无绳子机的显示屏说明

显示图标

显示图标	表示
E.	人性化声音接收系统打开。
•	线路在使用中。 快速闪烁时:正在接收来电。 缓慢闪烁时:某个来电被保留。
M)	快速闪烁时:正在寻呼无绳话筒。
•••	电池电量指示条(电池电量级别)。
新来电	有未接来电。 当搜索来电清单中未查看或未应答条 目时显示。
来电	搜索来电者清单中已查看或已应答条 目时显示。
Ø	静音打开。
Ø	振铃已关闭。
设定	自行设定本机时显示。
↑ 音量	调节振铃音量时显示。
音量	通话过程中调节听筒/扬声器音量时显示。
铃声	选择振铃种类时显示。

3.4 概述

3.4.1 主机



- ① 扬声器
- ② 文稿引导板
- ③ 送稿盘
- 4 天线
- ⑤ 顶盖
- ⑥ 文稿出口
- ⑦ 文稿入口
- ⑧ 顶盖开盖钮

3.4.2 无绳子机



- ① 天线
- ② 振铃指示灯
- ③ 听筒
- ④ 麦克风
- ⑤ 扬声器

3.5 调节无绳子机音量



振铃音量

- 1. 【菜单】→【1】
- 2. 按[0]到[3]以选择需要的音量。
 - [0] 关闭
 - 【1】低
 - [2]中
 - (3)高(默认值)
- 3. 【决定】(软键①)

关闭振铃

按【0】以显示 "off" (在步骤 2 中)。

- 无绳子机在有外部来电时不振铃。
- 无绳子机被寻呼时将以最低音量振铃。
- ◆ 若要重新打开振铃,请在步骤 2 中按【1】、【2】或【3】。

暂时关闭振铃

当无绳子机接到外部来电而振铃时,您可以按【**关闭**】以 暂时关闭无绳子机振铃。

振铃音

● 您可以从7种类型中为外部来电选择一种无绳子机振 铃音(第34页上的功能2)。

无绳子机听筒音量

使用听筒时,按【▼】或【▲】。

扬声器音量

当使用免提通话功能时,按【▼】或【▲】。

3.6 调节主机音量



振铃音量

在本机空闲时,按【+】或【-】。

● 如果文稿入口处有任何文稿,将不能调节音量。确 认文稿入口处没有任何文稿。

关闭振铃

反复按【一】,直到显示出 "RINGER OFF= OK?"。→ 【设定】

- 收到来电时,若是外部来电,主机将不会振铃,而 是显示"INCOMING CALL"。
- 若要重新打开振铃,请按【♣】。

振铃音

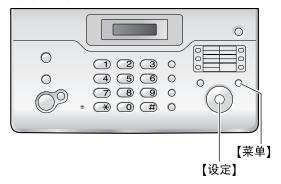
● 您可以从 3 种类型中为外部来电选择一种作为主机振 铃音(第 34 页上的功能 #17)。

监听音量

使用监听时,按【♣】或【━】。

3.7 拨号方式

如果您不能拨号(第 19、26 页),请根据您的电话线路服务改变此设定。



1 【菜单】→【♯】[1][3]

DIAL MODE =TONE [±]

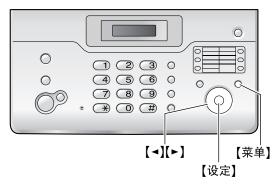
- 2 按【1】或【2】以选择需要的设定。
 - [1] "PULSE":用于转盘/脉冲拨号服务。
 - **[2] "TONE"**(默认值):用于音频拨号服务。
- 3 【设定】
- 4 按【菜单】退出。

注释:

● 您也可以用无绳子机更改此设定(第 34 页上的功能 91)。

3.8 日期和时间

可以使用主机设定日期和时间。



1 【菜单】→【♯】[0][1] →【设定】

Y:07/M:01/D:01 TIME: 00:00

- 2 分别输入 2 位的当前年/月/日/小时/分钟。反复按 【**】以选择 "AM"(上午)、"PM"(下午)或 24 小时时钟格式。
 - 如果没有显示 "AM" (上午) 或 "PM" (下午), 表示已选择 24 小时时钟格式。

示例: 2007 年 8 月10 日 15:15 (24 小时时钟格式)

按[0][7][0][8][1][0][1][5][1][5]。

Y:07/M:08/D:10 TIME: 15:15

- 3 【设定】
- 4 按【菜单】退出。

注释

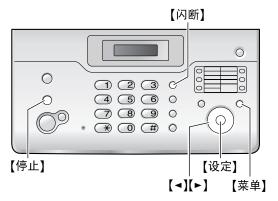
● 对方的传真机将按本机的日期和时间设定,在您发送的每页文稿顶部打印日期和时间。

纠正错误

按【◄】或【►】将光标移至不正确的数字,然后改正。

3.9 您的标志

您可以设定您的标志(姓名、公司名称等),使其出现 在您所发送的每页文稿顶部。



1 【菜单】→【♯】[0][2] → 【设定】



- **2** 输入您的标志,最多 30 个字符。有关详细内容,请参阅下面的字符表。→【设定】
- 3 按【菜单】退出。

用主机的拨号键盘选择字符

键盘	字征	符							
[1]	&	,	()	,	-		/	1
[2]	a	b	c	A	В	C	2		
[3]	d	e	f	D	Е	F	3		
[4]	g	h	i	G	Н	I	4		
[5]	j	k	1	J	K	L	5		
[6]	m	n	o	M	N	О	6		
[7]	p	q	r	s	P	Q	R	S	7
[8]	t	u	v	T	U	V	8		
[9]	w	X	у	z	W	X	Y	Z	9
[0]	0	(?	空格)					
[*]	*								
[#]	#								
【闪断】	输	入连	字符	0					
【停止】	删除字符。								

注释:

◆ 若要输入相同拨号键上的另一个字符,请按【▶】将 光标移至下一个空格。

输入您的标志

示例: "BILL"

1. 按【2】5次。

LOGO=B

2. 按[4]6次。

LOGO=BI

3. 按[5]6次。

LOGO=BIL

4. 按【▶】将光标移至下一个空格,然后按【5】6次。

LOGO=BILL

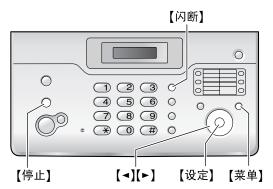
纠正错误

按【◄】或【►】将光标移至不正确的字符,然后改正。

● 若要删除所有字符,请按住【停止】。

3.10 您的传真号码

您可以设定您的传真号码,使其出现在所发送的每页文稿顶部。



1 【菜单】→【♯】[0][3】→【设定】

- 2 输入您的传真号码,最多20位。
 - 若要输入"+",请按【★】。
 - 若要输入空格,请按【#】。
 - 若要输入连字符,请按【闪断】。
 - 若要删除数字,请按【停止】。
- 3 【设定】
- 4 按【菜单】退出。

纠正错误

按【◄】或【►】将光标移至不正确的数字,然后改正。

● 若要删除所有数字,请按住【停止】。

4.1 拨打电话

4.1.1 使用无绳子机



- 1 拿起无绳子机,然后拨打电话号码。
- 2 【通话】
 - 若要进行免提通话,按【数字免提】。
- **3** 若要挂断电话,按【关闭】或将无绳话筒放回主机上。

注释:

● 当使用【通话】进行通话时,可以按【数字免提】切换 到免提通话方式。若要切换回来,请按【通话】。

通话静音

通话时静音,您可以听到对方的声音,但对方不会听到 您的声音。

按【静音】。

- 若要停止静音,请按【静音】。
- 当切换听筒与扬声器(免提)时,将停止静音。

人性化声音接收系统功能

此功能可以使通话方的语音更加清晰自然,从而便于接听和理解。您可以在通话过程中启动或关闭此功能。

- 1. 在外部来电过程中,按【菜单】。
- 2. 按【2】以选择 "V.E. on" 或 "V.E. off"。
 - 启动后,会显示 🗞。
 - 所选的设定会保持到下次更改为止。

清晰度增幅器

在可能有干扰的地方使用无绳子机时,此功能可以增强 音质清晰度。在外部通话过程中,此功能会在必要时自 动启动。

注释:

● 此功能启动时, 电池寿命将会缩短(第5页)。

保留通话

按【保留】。

● 若要取消保留,请按无绳子机上的【通话】或【数字免 提】。 如果通话保留超过6分钟,将开始发出哔声,并且振 铃指示灯(①)将快速闪烁。继续保留4分钟后,通 话将被挂断。

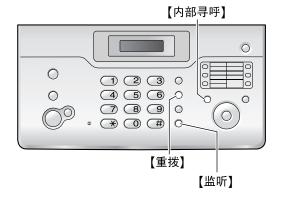
重拨从无绳话筒拨打的最后一个号码 按【通话】或【数字免提】。→**【**重拨】

使用重拨表进行重拨 (存储器重拨)

从无绳话筒拨打的最后5个电话号码存储在重拨表中。

- 1. 【重拨】
- 2. 反复按【▼】或【▲】以选择需要的号码。
 - 若要删除所显示的号码,请按【清除】。
 - 若要退出列表,请按【关闭】。
- 3. 【通话】或【数字免提】

4.1.2 使用主机



- 1 【监听】
- 2 拨打电话号码。
- 3 对方应答后,拿起无绳子机开始通话。
 - 如果无绳话筒没有放在主机上,请按无绳子机上 的【通话】或【数字免提】。
- **4** 若要挂断电话,按无绳子机上的【关闭】或将无绳子机放回主机上。

注释:

● 使用监听时,对方不会听到您的声音。

重拨从主机拨打的最后一个号码

按【监听】。→【重拨】

● 如果占线, 本机将自动重拨 2 次或以上该号码。

保留通话

按【内部寻呼】。

- 若要取消保留,请按主机上的【**监听**】或无绳子机上的【**通话**】或【**数字免提**】。
- 如果通话保留超过 6 分钟,将开始发出哔声。继续保留 4 分钟后,通话将被挂断。

4.2 接听电话



- 1. 拿起无绳子机,然后按【通话】或【数字免提】。
 - 您也可以通过按【▼】、【▲】、【▲】、【►】或【关闭】 之外的任何按钮来应答来电(任意键通话功 能)。
- 2. 若要挂断电话,按【关闭】或将无绳子机放回主机 上。

4.3 在电话簿中存储名称和电话号码 主机和无绳子机各自提供一个电话簿。

4.3.1 使用无绳子机

您可以在无绳子机电话簿中存储50个项目。



- 1 【电话簿】(软键①)
- 2 【菜单】→【决定】(软键 ①)
- **3** 输入名称,最多 16 个字符。有关详细内容,请参阅下面的字符表。→【决定】(软键 ①)
- 4 输入最多32位的电话号码。
 - 若要输入暂停,请按【暂停】。
- 5 【决定】(软键①)
 - 若要编程其它项目,请重复步骤2到步骤5。
- 6 【关闭】

用拨号键盘选择字符

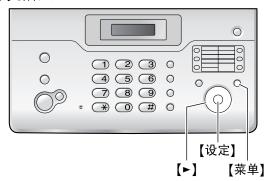
键盘	字符								
[1]	&	,	()	,	-		/	1
[2]	a	b	c	A	В	C	2		
[3]	d	e	f	D	Е	F	3		
[4]	g	h	i	G	Н	I	4		
[5]	j	k	1	J	K	L	5		
[6]	m	n	0	M	N	О	6		
[7]	p	q	r	s	P	Q	R	S	7
[8]	t	u	V	T	U	V	8		
[9]	W	X	y	z	W	X	Y	Z	9
[0]	0 (空格)								
[*]	*								
[#]	#								
【清除】	删除字符。								

注释:

- 若要输入刚输入字符的相同拨号键上的字符,必需 先按【►】将光标移至下一个空格。
- 要删除所有字符/数字,请按住【清除】。

4.3.2 使用主机

您可以在主机电话簿中存储 60 个项目(包括 10 个单触 拨号项目)。



- **1** 反复按【**菜单**】,直到显示出 "**PHONEBOOK SET**"。 →【►】
- 2 输入最多 16 个字符的名称(请参阅第 17 页上的说明)。→【设定】
- **3** 输入最多 32 位的电话号码。→【设定】
 - 若要编程其它项目,请重复从步骤 2 开始的步骤。
- 4 【菜单】

4.4 通过电话簿拨打电话

4.4.1 使用无绳子机

- 1 【电话簿】(软键)
- 2 反复按【▼】或【▲】, 直到显示出需要的项目。
 - 若要在名称和电话号码之间切换显示,请按【◄】 或【►】。
- 3 【通话】或【数字免提】

按字头搜索名称

示例: "LISA"

- 1. 【电话簿】(软键)
- 2. 反复按【5】, 直到显示出任何带有"L"字头的名称 (参阅字符表,第 20 页)。
 - 若要搜索符号,请按【1】、【*】或【#】。
- **3.** 反复按【▼】,直到显示出"LISA"。
 - 若要在名称和电话号码之间切换显示,请按【◄】 或【►】。
- 4. 【通话】或【数字免提】

链锁拨号功能

您可以在同一电话中拨打电话簿项目的组合。例如,当需要拨打一个号码并输入 PIN 时,此功能非常有用。所有项目必须预先存储在电话簿中(第 20 页)。

- 1. 在通话时,按【电话簿】(软键)。
- 2. 反复按【▼】或【▲】, 直到显示出需要的项目。
 - 若要按字头搜索名称,请参阅第21页。
- 3. 【决定】(软键)
 - 如果需要,对于其余号码重复步骤1到步骤3。

注释:

- 如果您使用的是转盘或脉冲服务,则在步骤1中按 【电话簿】(软键)之前,需要先按【*】以将拨号方 式临时变成音频方式。
- 为防止拨错,我们建议您在存储号码时,在必要处添加暂停。例如,如果在电话号码后需要拨打 PIN码,则在电话簿中存储电话号码(第 20 页)时,在电话号码后面添加暂停。

4.4.2 使用主机

- 1 【电话簿】
- **2** 反复按【**+**】或【**-**】,直到显示出需要的项目。**→** 【监听】

按字头搜索名称

示例: "LISA"

- 1. 【电话簿】
- **2.** 按【**+**】或【**-**】进入电话簿。
- 3. 反复按【5】, 直到显示出任何带有"L"字头的名称 (参阅字符表,第17页)。
 - ◆ 若要搜索符号,请按【1】,【★】或【#】。
- 4. 反复按【一】,直到显示出"LISA"。
 - 若要停止搜索,请按【停止】。
 - 若要拨打所显示的一方,请按【监听】。

4.5 编辑已存储的项目

4.5.1 使用无绳子机

- 1 【电话簿】(软键)
- 2 反复按【▼】或【▲】, 直到显示出需要的项目。
- 3 【菜单】
- **4** 如果需要,可编辑名称。有关更详细的内容,请参 阅第 20 页上的存储步骤。→【决定】(软键)
- **5** 如果需要,可编辑电话号码。有关更详细的内容,请参阅第 20 页上的存储步骤。→【决定】(软键)
- 6 【关闭】

4.5.2 使用主机

- 1 【电话簿】
- 2 反复按 (♣) 或 (♣), 直到显示出需要的项目。→
 (菜单) → (*)
- **3** 如果需要,可编辑名称。有关更详细的内容,请参 阅第 20 页上的存储步骤。→【设定】
- **4** 如果需要,可编辑电话号码。有关更详细的内容,请参阅第 20 页上的存储步骤。→【设定】

4.6 删除已存储的项目

4.6.1 删除特定的项目

使用无绳子机

- 1. 【电话簿】(软键)
- 反复按 【▼】或 【▲】, 直到显示出需要的项目。 → 【清除】
 - 若要取消删除操作,请按【关闭】。
- 3. 【决定】(软键)
- 4. 【关闭】

使用主机

- 1. 【电话簿】
- 反复按【+】或【一】,直到显示出需要的项目。→
 【菜单】→【‡】
 - 若要取消删除操作,请按【停止】。
- 3. 【设定】

4.6.2 删除所有项目

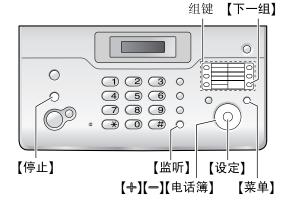
使用主机

- 1. 【电话簿】→【菜单】
- **2.** 反复按【**→**】或【**一**】以选择 "YES"。 → 【设定】
 - 若要取消删除操作,请按【停止】。
- 3. 【设定】

4.7 单触拨号功能(仅限主机)

为了快速拨打频繁使用的号码,本机备有单触拨号功能 (10项)。

● 也可以使用单触拨号功能来发送传真(第27页)。



4.7.1 存储单触拨号项目

- 1 反复按【菜单】,直到显示出 "PHONEBOOK SET"。
- 2 选择需要的组键。

对于组 1:

按组 1, 反复按 【十】或 【一】 以选择 "DIAL MODE"。 → 【设定】

对于 2-5 组:

按组键之一。

对于 6-10 组:

按【下一组】, 然后按组键之一。

- **3** 输入最多 16 个字符的名称(请参阅第 17 页上的说明)。→【设定】
- 4 输入最多 32 位的电话号码。→【设定】
 - 若要编程其它项目,请重复步骤2到步骤4。
- 5 【停止】

4.7.2 使用单触拨号拨打电话

- 1 【监听】.
- 2 选择需要的组键。

对于 1-5 组:

按需要的组键。

对于 6-10 组:

按【下一组】,然后按需要的组键。

● 本机将自动开始拨号。

4.7.3 编辑已存储的项目

- 1 【电话簿】
- 2 反复按 (♣) 或 (♣), 直到显示出需要的项目。→
 (菜单) → (★)
- **3** 如果需要,可编辑名称。有关更详细的内容,请参 阅第 22 页上的存储步骤。→【设定】
- **4** 如果需要,可编辑电话号码。有关更详细的内容,请参阅第 22 页上的存储步骤。→【设定】

4.7.4 删除已存储的项目

- 1 【电话簿】
- 2 反复按 (♣) 或 (♣), 直到显示出需要的项目。→
 (菜单) → (‡)
 - 若要取消删除操作,请按【停止】。
- 3 【设定】

4.8 来电显示服务

本机与您当地电话公司提供的来电显示服务兼容。若要 使用本机的来电显示功能,您必须申请并取得来电显示 服务。

重要事项:

- 本机将只显示来电者的电话号码和名称。
- 本机将不支持未来的其它电话服务。
- 根据当地电信部门所提供的服务,有可能不显示来 电日期/时间或来电者的名称。

确保预先将下面的振铃次数设定为 2 次或 2 次以上。

- 一 传真振铃次数 (第34页上的功能#06)
- 在一些地区,可能不提供名称显示服务。有关的详细内容,请与您的电话公司联系。

4.8.1 来电显示功能

第一次振铃后,将显示来电者的名称或电话号码。您可 以决定是否应答来电。

本机将自动存储最近 30 个(主机)/50 个(无绳子机)来电者的信息(名称、电话号码、来电日期和时间、来电次数)。

您可以在显示屏上每次查看一个来电者的信息(第 24页),或者打印整个来电显示表(第49页)。

注释:

- 当收到来电者信息,并且符合存储在本机电话簿中的电话号码时,会显示存储的名称。
- 如果本机连接到 PBX(专用分组交换机)系统,可能无法正确接收来电者信息。请咨询您的 PBX 供应商
- 如果本机无法接收来电者信息,将显示下面的信息:

"OUT OF AREA":来电者所在的地区没有提供来电显示服务。

"PRIVATE CALLER":来电者请求不要发送来电者信息。

"LONG DISTANCE": 来电者拨打的是长途。

 如果在接到来电时无绳子机与主机的通讯中断,无 绳子机中将不会记录来电者信息。

使用来电显示表来确认来电者信息(仅主机)

- 一 若要手动打印,请参阅第49页。
- 若要在每30次新来电之后自动打印,请启动功能 #26(第35页)。

4.9 查看和回叫

重要事项:

 如果来电号码的区号与您的区号相同,可能需要在 回叫前删除区号。这可能仅适用于某些地区。若要 编辑号码,请参阅第 24 页。

4.9.1 使用无绳子机

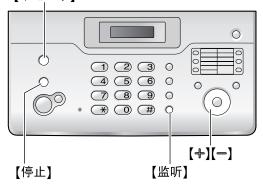


如果没有应答来电,本机会将该来电当作未接来电。会显示"新来电",让您知道是否需要查看来电者列表,以查看您不在时谁打来电话。

- 1 按【▼】或【▲】进入来电者列表。
- 2 按【▼】可以搜索最新收到的来电者信息。
 - 如果按【▲】,显示顺序将颠倒过来。
 - 若要将显示从名称切换到电话号码、日期和时间,或切换回名称,请根据需要按【◄】或【►】。
- 3 按【通话】或【数字免提】以回复来电。

4.9.2 使用主机

【来电显示】

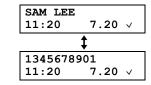


- 1 【来电显示】
- 2 按【一】可以搜索最新收到的来电者信息。
 - 如果按【♣】,显示顺序将颠倒过来。
- 3 按【监听】回叫。
 - 若要发送传真,请参阅第26页。

更改来电者信息显示的方法

在步骤2之后反复按【来电显示】。

示例:



4.9.3 关于来电者信息的符号和操作

"√"的含义

显示屏中的"~"表示已经查看或应答了来电。

如果同一来电者多次来电

将显示同一来电者的来电次数("**x2"**到 "**x9"**)。只存储最后来电的日期和时间。

示例: 同一来电者来电 3 次。

SAM LEE 11:20 7.20 ×3

查看时显示

- 当本机无法接收名称时,将显示 "NO NAME RCVD"。
- 当没有收到来电时,将显示"NO ITEMS STORED"。

停止杳看

按无绳子机上的【关闭】或按主机上的【停止】。

4.10 在回叫之前编辑来电者的电话 号码

4.10.1 使用无绳子机

- 1 反复按【▼】或【▲】,直到显示出需要的项目。
- 2 【菜单】
- 3 编辑号码。
 - ◆ 按拨号键(【0】至【9】)添加,按【清除】或【♯】 删除。
- 4 按【通话】或按【数字免提】回叫编辑后的号码。

4.10.2 使用主机

- 1 【来电显示】
- 2 反复按【+】或【-】,直到显示出需要的项目。
- 3 反复按【来电显示】显示电话号码。
- **4** 按【*****】, 然后编辑号码。
 - 按拨号键(【0】至【9】)添加,按【停止】删除。
- 5 按【监听】回叫编辑后的号码。
 - 若要发送传真,请参阅第26页。

4.11 删除来电者信息

4.11.1 删除所有来电者信息

使用无绳子机

按【▼】或【 \blacktriangle 】进入来电者列表。 \longrightarrow 【清除】 \longrightarrow 【决定】 (软键)

使用主机

- **1** 反复按 [菜单],直到显示出 "CALLER SETUP"。
 → 【设定】
 - 将显示 "CALL LIST ERASE"。
- 2 【设定】
 - 若要取消删除操作,请按【停止】三次。
- 3 【设定】→【停止】

4.11.2 删除特定的来电者信息

使用无绳子机

反复按【▼】或【▲】,直到显示出需要的项目。**→【清除】** →【关闭】

使用主机

- 1 【来电显示】
- 反复按 (+) 或 (-), 直到显示出需要的项目。→
 (-)
 - 若要取消删除操作,请按【停止】两次。
- 3 【设定】→【停止】

4.12 将来电者信息存储到电话簿/单 触拨号中

4.12.1 存储到无绳子机电话簿中

- 反复按【▼】或【▲】, 直到显示出需要的项目。 → 【菜单】
 - 如果需要编辑号码,请参阅第24页。
- 2 【决定】(软键)
- 3 如果需要名称,输入最多 16 个字符(第 20 页)。→【决定】(软键)
- 4 【关闭】

4.12.2 存储到主机电话簿中

- 1 【来电显示】
- 2 反复按【+】或【-】, 直到显示出需要的项目。
- 3 【菜单】→【▶】
 - 如果您不需要编辑名称,请跳至步骤 5。
- **4** 如果需要名称,输入最多 16 个字符(第 17 页)。

- 如果需要编辑号码,请参阅第24页。
- 5 【设定】→【设定】

4.12.3 存储到单触拨号中

- 1 【来电显示】
- **2** 反复按 **(+)** 或 **(-)**,直到显示出需要的项目。→ **(菜单)**
- 3 选择一个组键。

对干组 1:

按组 1, 反复按【**十**】或【**一**】以选择 "**DIAL MODE**"。 → 【设定】

对于 2-5 组:

按需要的组键。

对于 6-10 组:

按【下一组】,然后按需要的组键。

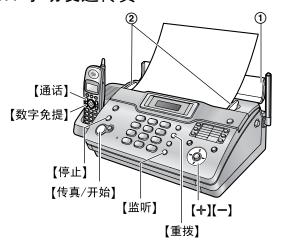
- 如果您不需要编辑名称,请跳至步骤 5。
- 4 如果需要名称,输入最多16个字符(第17页)。
 - 如果需要编辑号码,请参阅第24页。
- 5 【设定】→【设定】

4.13 无绳子机定位功能

您可以在不知道无绳子机位置时找到无绳子机。

- 1 【内部寻呼】
 - 无绳子机将发出哔声(被寻呼)1分钟。
- **2** 若要停止寻呼,请按主机上的【内部寻呼】或无绳子机上除【▼】、【▲】、【▲】、【►】之外的任意键。

5.1 手动发送传真



- **1** 打开送稿盘(**①**),然后将文稿引导板(**②**)的宽度调节至适合文稿的实际尺寸。
- **2** 将文稿(最多 10 页)正面向下插入,直到本机发出 一次哔声并抓住文稿为止。
 - 如果文稿引导板没有调节至适合文稿尺寸,请重新调节。
- **3** 如果需要,请反复按【**+**】或【**-**】选择需要的清晰度。 → 【监听】
- 4 拨打传真号码。
- 5 当听到传真音时:

按【传真/开始】。

当对方应答您的来电时:

拿起无绳子机并请求对方按一下开始按钮。当听到 传真音时,按【**传真/开始】**。

● 如果无绳子机没有放在主机上,请在通话前按无 绳话筒上的【通话】或【数字免提】。

注释:

● 按【传真/开始】之后,可以将无绳子机放回主机上。

选择清晰度

根据文稿类型,选择需要的清晰度。

- 一 "STANDARD": 用于标准文字大小的印刷或打印文稿。
- 一 "FINE": 用于文字较小的文稿。
- 一 "SUPER FINE":用于文字非常小的文稿。此设定仅 当对方使用兼容的传真机时有效。
- "рното": 用于带有照片、阴影图画等的文稿。
- 使用 "FINE"、"SUPER FINE" 和 "PHOTO" 设定将增加传送时间。
- 如果在送纸过程中改变清晰度设定,将从下一页开始生效。

重拨最后拨过的号码

【重拨】→【传真/开始】

- 如果占线,本机将自动重拨2次或以上该号码。
- 若要取消重拨,请按【停止】。

一次发送 10 页以上的文稿

插入文稿的前 10 页。在最后一页送入本机前,在已经插入的文稿上,加放另外的文稿(一次最多 10 页)。

预拨传真号码

- 1. 输入传真号码。
- 2. 插入文稿。
- 3. 【传真/开始】

停止传送

按【停止】。

打印发送报告

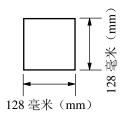
发送报告可以为您提供打印的传真传送结果的记录。若要打印发送报告,请确保功能 #04 已启动(第 34 页)。 关于出错信息的说明,请参阅第 41 页。

打印通讯报告

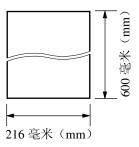
通讯报告可以为您提供打印的最近 30 次传真的记录。若要手动打印,请参阅第 49 页。若要在每进行 30 次新的传真传送和接收后自动打印,请确保功能 #22 已启动 (第 35 页)。关于出错信息的说明,请参阅第 41 页。

5.2 可以发送的文稿

最小文稿尺寸

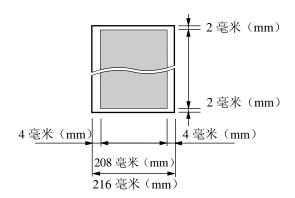


最大文稿尺寸



有效扫描区域

● 阴影区域将被扫描。



文稿重量

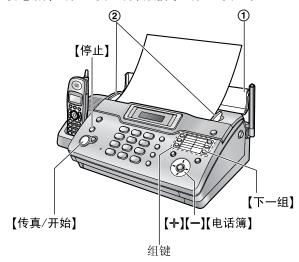
单页: 45 g/m² 至 90 g/m²
 多页: 60 g/m² 至 80 g/m²

注释:

- 取下回形针、订书钉或其它固定物。
- 不要发送或复印下列纸张类型的文稿: (先在另一台复印机上复印文稿,然后发送复印件。)
 - 碳或无碳复写纸等化学处理纸
 - 带有静电的纸张
 - 一 严重卷曲、褶皱或撕破的纸张
 - 表面带有涂膜的纸张
 - 图像模糊的纸张
 - 从正面可以看到反面打印的文字的纸张,如报纸。
- 检查墨水、浆糊或涂改液是否完全干了。
- 若要发送宽度小于 210 毫米 (mm) 的文稿,我们建 议您先利用复印机将原稿复印到 A4 或 Letter 尺寸的 纸张上,然后再发送复印的文稿。

5.3 使用主机电话簿/单触拨号发送 传真

在使用此功能之前,将需要的名称和电话号码存储到主机电话簿(第21页)或单触拨号(第22页)中。



- **1** 打开送稿盘(①),然后将文稿引导板(②)的宽度调节至适合文稿的实际尺寸。
- **2** 将文稿(最多10页)正面向下插入,直到本机发出 一次哔声并抓住文稿为止。
 - 如果文稿引导板没有调节至适合文稿尺寸,请重新调节。
- **3** 如果需要,请反复按【**十**】或【**一**】选择需要的清晰度 (第 26 页)。
- 4 输入传真号码。

使用单触拨号:

对于 1-5 组

按需要的组键。

对于 6-10 组

按【下一组】, 然后按需要的组键。

使用主机电话簿:

按【电话簿】,然后反复按【十】或【一】,直到显示出 需要的项目。

5 【传真/开始】

传真自动重拨

如果占线或无应答,本机将自动重拨 2 次或以上该号码。

● 若要取消重拨,请按【停止】。

如果您的机器不能发送传真

- 确认您已正确输入号码,而且这个号码是传真号码。
- 通过打开连接音功能(第 37 页上的功能 #76),确 认对方的传真机正在应答。

5.4 多站点发送

通过将主机电话簿(第 21 页)或单触拨号(第 22 页)中的项目存储在多站点发送存储器,您可以将一个文稿发送到多个站点(最多 20 个)。编程的项目将保留在多站点发送存储器中,可以方便地重复使用。

5.4.1 将发送站点存入多站点发送存储器中

- 反复按【菜单】, 直到显示出 "PHONEBOOK SET"。
 →【多站点发送】
- **2** 反复按 **[+]** 或 **(-)** 以选择 "BROADCAST"。→ **(**设定)
- 3 编程项目。

使用 2-5 组:

按需要的组键。

使用 6-10 组:

按【下一组】,然后按需要的组键。

使用主机电话簿:

反复按【**+**】或【**-**】,直到显示出需要的项目。→ 【设定】

- 括号中的数字表示已注册项目的数量。
- 如果您编辑了错误的项目,请按【停止】删除该项目。
- 若要对其它项目编程,请重复此步骤(最多20 个项目)。
- 4 【设定】→【停止】

5.4.2 在多站点发送存储器中添加新站点

- 1 【电话簿】
- 2 反复按【+】或【-】, 直到显示出 "<BROADCAST>"。
 →【菜单】→【*】
- **3** 反复按 **(♣)** 或 **(━)**,直到显示出需要的项目。**→ (设定)**
 - 若要添加其它项目,请重复步骤 3 (最多 20 个项目)。
- 4 【停止】

5.4.3 删除多站点发送存储器中存储的站点

- 1 【电话簿】
- 2 反复按【+】或【-】, 直到显示出 "<BROADCAST>"。
 →【菜单】→【‡】
- 3 反复按【+】或【-】,直到显示出需要的项目。
 - 若要取消删除操作,请按【停止】。
- 4 【设定】→【设定】
 - 若要删除其它项目,请重复步骤3到步骤4。
- 5 【停止】

5.4.4 向预先编程的多个站点发送同样的文稿

- 1 正面向下插入文稿。
- 2 如果需要,请反复按【+】或【-】选择需要的清晰度 (第 26 页)。→【多站点发送】→【传真/开始】
 - 传送后,本机将自动打印报告(**多站点发送报告**)。

注释:

- 如果选择 "FINE"、"SUPER FINE"或 "PHOTO"清晰度,本机可以发送的页数将减少。
- 如果文稿超过存储器容量,将取消发送。
- 如果一个站点占线或者没有应答,将跳过该站点, 之后重拨2次或以上。

将同一文稿发送到一组临时站点

- 1. 插入文稿。→【电话簿】
- 反复按【+】或【-】,直到显示出 "<ONE TIME BROAD>"。→【设定】
- 3. 编程项目。

使用 1-5 组:

按需要的组键。

使用 6-10 组:

按【下一组】,然后按需要的组键。

使用主机电话簿:

反复按【**+**】或【**−**】,直到显示出需要的项目。→ 【设定】

- 括号中的数字表示已注册项目的数量。
- 如果您编辑了错误的项目,请按【停止】删除该项目。
- 若要对其它项目编程,请重复此步骤(最多20个项目)。
- 4. 按【传真/开始】开始向已编程的接收方传送。

取消多站点发送

反复按【停止】,直到显示出 "SEND CANCELLED?"。 → 【设定】

5.5 选择使用传真机的方式

根据您的具体情况,选择使用传真机的方式。

- 仅用作传真机(传真专用方式)
- 通常用作电话(电话方式)

5.5.1 仅用作传真机 (传真专用方式)

您的情况

您有一条分开的电话线路,专门用于传真。

安装设定

反复按【自动接收】将传真机设定为传真专用方式(第 31页)。

●【自动接收】指示灯点亮。



如何接收传真

所有的来电都将作为传真接收。

5.5.2 通常用作电话(电话方式)

你的情况

您想自己应答来电。如果收到传真来电,您必须手动接 收传真。

安装设定

反复按【自动接收】将传真机设定为电话方式(第30页)。

●【自动接收】指示灯熄灭。



如何接收电话和传真

您必须手动应答所有来电。

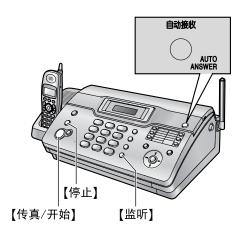
若要接收传真,请按【传真/开始】。

5.6 手动接收传真一关闭自动接收

5.6.1 启动电话方式

反复按【自动接收】将传真机设定为电话方式,直到显示"TEL MODE"。

●【自动接收】指示灯熄灭。





如何使用主机接收电话和传真

- 1. 按【监听】以应答来电。
- 2. 当:
 - 需要接收文稿时,
 - 听到传真呼叫音(慢哔声),或
 - 无声时,

按【传真/开始】。

● 本机将开始接收传真。

如何使用无绳子机接收电话呼叫和传真

- 1. 拿起无绳子机并按【通话】或【数字免提】应答来电。
- 2. 当
 - 需要接收文稿时,
 - 听到传真呼叫音(慢哔声),或
 - 无声时,

确切地按【★】【‡】【9】(默认的传真启动代码)。

● 您也可以按主机上的【传真/开始】。

注释:

● 若要使用无绳话筒接收传真文稿,必须预先将遥控 传真启动设定为开(第36页上的功能#41)。默认 设定是开启状态。

如何使用电话分机接收传真

- 1. 当电话分机振铃时,拿起此电话分机的话筒。
- 2. 当:
 - 需要接收文稿时,
 - 一 听到传真呼叫音(慢哔声),或
 - 无声时,

确切地按【*】【#】【9】(默认的传真启动代码)。

3. 放回话筒。

注释:

 若要使用电话分机接收传真文稿,请确保预先将遥 控传真启动设定为开(第36页上的功能#41)。默 认设定是开启状态。

停止接收

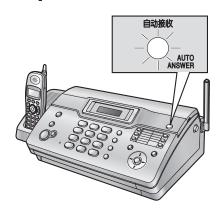
按【停止】。

5.7 自动接收传真一打开自动接收

5.7.1 启动传真专用方式

反复按【自动接收】, 直到显示出 "FAX ONLY MODE"。

●【自动接收】指示灯点亮。



如何接收传真

当收到来电时,本机将自动应答所有来电,但是仅接收 传真文稿。

注释:

● 可以改变在传真专用方式下应答来电前的振铃次数 (第34页上的功能#06)。

5.8 垃圾传真过滤器 (防止接收来自 不受欢迎的来电者的传真)

如果您申请并取得了来电显示服务(第23页),此功能可以拒绝接收不显示来电者信息的传真。

另外,如果发送传真的号码与编程存入的垃圾传真过滤器列表中的号码匹配,传真机将拒绝接收该传真。

重要事项:

● 当执行手动接收时,此功能不起作用。

5.8.1 启动垃圾传真过滤器

- **1** 反复按【菜单】,直到显示出"JUNK FAX PROH." → 【▶】
- **2** 反复按【+】或【-】以选择 "on"。→【设定】
- 3 按【菜单】退出。

5.8.2 存储不受欢迎的来电者

最多可以从来电显示表(第 23 页)中选择 10 个不受欢迎的号码进行注册,以避免接收他们发来的传真。

- 1 反复按【菜单】,直到显示出"JUNK FAX PROH."。
- 反复按 (►), 直到显示出 "JUNK LIST SET"。→
 【设定】
- **3** 反复按 **(+)** 或 **(−)**,直到显示出您不想接收其传真的项目。→ **(设定)**
- 4 按【停止】退出。

显示垃圾传真过滤器列表

- **1.** 反复按【菜单】,直到显示出 "JUNK FAX PROH."。
- 反复按【►】, 直到显示出 "JUNK LIST DISP."。
 →【设定】
- 3. 按【+】或【-】以显示出项目。
- 4. 按【菜单】退出。

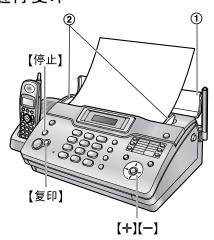
打印垃圾传真过滤器列表

- **1.** 反复按【菜单】,直到显示出 "JUNK FAX PROH."。
- 反复按【►】, 直到显示出 "JUNK LIST PRINT"。
 →【设定】
- 3. 按【菜单】退出。

从垃圾传真过滤器列表中删除项目

- 1. 反复按【菜单】,直到显示出 "JUNK FAX PROH."。
- 反复按【►】, 直到显示出 "JUNK LIST DISP."。
 →【设定】
- 反复按【+】或【一】, 直到显示出需要的项目。→
 【 】
 - 若要取消删除操作,请按【停止】,然后按【菜单】。
- 4. 【设定】→【菜单】

6.1 进行复印



- **1** 打开送稿盘(①),然后将文稿引导板(②)的宽度调节至适合文稿的实际尺寸。
- **2** 将文稿(最多10页)正面向下插入,直到本机发出 一次哔声并抓住文稿为止。
 - 如果文稿引导板没有调节至适合文稿尺寸,请重新调节。
- **3** 如果需要,请反复按【**+**】或【**-**】选择需要的清晰度。
 - 如果您选择 "STANDARD",将使用 "FINE" 方式 进行复印。

4 【复印】

● 本机将开始复印。

注释:

- 当您复印超过 A4 尺寸(约 300 毫米(mm))的多页文稿时,我们建议您每次插入一页。
- 所有能够作为传真发送的文稿均能复印(第 26页)。
- 复印的记录纸比文稿尺寸略长。

选择清晰度

根据文稿类型,选择需要的清晰度。

- 一 "FINE": 用于印刷或打印的文字较小的文稿。
- 一 "SUPER FINE":用于文字非常小的文稿。
- 一 "РНОТО": 用于带有照片、阴影图画等的文稿。

停止复印

按【停止】。

7.1 主机编程



- 1 【菜单】
- **2** 按【#】和 2 位代码。
- 3 按需要的命令,以显示所需的设定。
 - 此步骤可能因功能不同而略有差别。
- 4 【设定】
- 5 若要结束编程,请按【菜单】。

7.2 无绳子机编程



- 1 【菜单】
- 2 按代码([0]到[9]和[#])。
- 3 按需要的命令,以显示所需的设定。
 - 此步骤可能因功能不同而略有差别。
- 4 【决定】(软键 ①) → 【关闭】
- 此步骤可能因功能不同而略有差别。 **注释:**

● 若要结束编程,请随时按【关闭】。

7.3 基本功能 *1 如果使用主机更改了此设定,则无绳子机的设定也会更改,反之亦然。

功能	功能代码	选择
设定日期和 时间	[#][0][1]	用拨号键盘输入日期和时间。有关详细内容,请参阅第 16 页。
设定您的标志	[#][0][2]	用拨号键盘输入您的标志。有关详细内容,请参阅第17页。
设定传真 号码	[#][0][3]	用拨号键盘输入您的传真号码。有关详细内容,请参阅第 18页。
打印发送报告	[#][0][4]	[0] "OFF":将不打印发送报告。 [1] "ON":每次传真后都打印发送报告。 [2] "ERROR"(默认值):仅在传真传送失败时打印发送报告。
改变传真专用方式的振铃 次数	[#][0][6]	[1] "1" [2] "2" (默认值) [3] "3" [4] "4" [5] "5" [6] "6" [7] "7" [8] "8" [9] "9"
设定拨号方式*1	主机: 【 ‡][1][3]	如果您不能拨打电话,请根据您的电话线路服务改变此设定。 [1] "PULSE" :用于转盘/脉冲拨号服务。 [2] "TONE" (默认值):用于音频拨号服务。
	无绳子机: 【9】【1】	[1] "Pulse":用于转盘/脉冲拨号服务。 [2] "Tone"(默认值):用于音频拨号服务。
设定外部来电的振铃音	主机: 【 #】[1][7]	【1] "TONE 1" (默认值) 【2] "TONE 2" 【3] "TONE 3"
	无绳子机: 【2】	仅限无绳子机振铃音: [1] "Tone 1" (默认值) [2] "Tone 2" [3] "Tone 3" [4] "Melody 1" [5] "Melody 2" [6] "Melody 3" [7] "Melody 4"

7.4 高级功能 *1 如果使用主机更改了此设定,则无绳子机的设定也会更改,反之亦然。

功能	代码	选择
设定为自动打印 通讯报告	[#][2][2]	【 0 】" OFF" (默认值):本机将不打印通讯报告,但仍然保留最后 30 次传真传送和接收的记录。 【 1 】" ON" :在每进行 30 次新的传真传送和接收后,本机将自动打印通讯报告(第 26 页)。
向海外发送文稿	[#][2][3]	如果即使号码正确并且线路已接通也无法发送海外传真,请在发送传真前启动此功能。 此功能通过降低传送速度来提高可靠性。 【0】"OFF":关闭此功能。 【1】"NEXT FAX":此设定仅对下一次传真传送有效。传送之后,本机将恢复以前的设定。 【2】"ERROR"(默认值):当上一次传真传送失败并且您想重发文稿时。 注释: ● 电话费可能会高于平时。
定时发送传真	[#][2][5]	此功能使您可以利用电话公司提供的电话费减价时段。此功能最多可以在所需时间的 24 小时以前设定。 [0] "OFF"(默认值) [1] "ON" 发送文稿: 1. 插入文稿。 2. 如果需要,请反复按【+】或【一】选择需要的清晰度(第26页)。 3. 【菜单】→【‡】【2】【5】 4. 按【1】以选择"ON"。→【设定】 5. 输入传真号码。→【设定】 6. 输入传送开始时间。
设定为自动打印来电显示 表	[#][2][6]	【 0 】" OFF" (默认值): 主机将不会自动打印来电显示表,但仍会保留最后 30 个不同来电者信息的记录。 【1】" ON" : 每当主机记录 30 个不同的来电者(第 23 页)后,便会自动打印来电显示表。

功能	代码	选择
接收超大尺寸的文稿	[#][3][6]	在打印时略为缩小所接收的传真图像,以便接收的文稿与原稿的长度大致相同。 【0】"OFF":关闭此功能。接收的传真图像将以与原稿图像相同的尺寸打印。 【1】"ON"(默认值):接收的传真图像打印出来后比原稿图像略小。 注释: • 在打印的文稿上将添加一条窄边,因此如果关闭此功能,接收的文稿将比原稿略长。
改变 LCD 显示对比度	主机: 【 ‡】[3][9]	[1] "NORMAL"(默认值) [2] "DARKER"
	无绳子机: 【6】	仅限无绳子机的显示屏对比度: [1] 1 级 [2] 2 级 [3] 3 级 (默认值) [4] 4 级 [5] 5 级 [6] 6 级
改变传真启动代码	[#][4][1]	如果想使用无绳子机(第 30 页)或电话分机(第 30 页)接收传真,请启动此功能并编程启动代码。 [0] "OFF" [1] "ON"(默认值) 1. 【菜单】→【‡】【4】【1】 2. 按【1】以选择"ON"。→【设定】 3. 使用 0-9、【*】和【‡】输入您的代码(2 到 4 位)。 ● 默认代码是"*#9"。 4. 【设定】→【菜单】
设定存储器接收提示	[#][4][4]	因出现问题而将收到的文稿存入存储器时,以哔声提醒您。 [0] "OFF":关闭此功能。 [1] "ON"(默认值):您将听到一次哔声。 注释: ● 将一直发出缓慢的哔声,直到排除打印故障,并确保本机上装有足够的纸张以打印存储的文稿。
设定友好接收	[#][4][6]	当应答来电并且听到传真呼叫音(慢"哔"声)时,自动接收传真。 [0] "OFF":您必须按【传真/开始】才能接收传真。 [1] "ON"(默认值):您不必按【传真/开始】即可接收传真。
设定扫描对比度	[#][5][8]	若要发送或复印字迹较淡或较深的文稿,请在传送或复印之前设定此功能。 [1] "NORMAL"(默认值):用于普通的字迹。 [2] "LIGHT":用于较深字迹。 [3] "DARKER":用于较淡字迹。
设定打印对比度	[#][5][9]	调整所接收的或复印的文稿的暗度。 [1] "NORMAL" (默认值):正常清晰度。 [2] "DARKER" :更深清晰度。

功能	代码	选择
设定闪断时间 ^{*1}	主机: 【 #][7][2]	 闪断时间与电话交换或主机 PBX 有关。 【1】"700ms"(默认值) 【2】"600ms" 【3】"400ms" 【4】"300ms" 【5】"250ms" 【6】"110ms" 【7】"100ms" 【8】"90ms" 注释: 如果通过 PBX 连接本机,可能需要更改此设定以便 PBX 功能(转接电话等)能正常工作。请咨询您的 PBX 供应商以进行正确的设定。
	无绳子机: [9][2]	[1] "700ms"(默认值) [2] "600ms" [3] "400ms" [4] "300ms" [5] "250ms" [6] "110ms" [7] "100ms" [8] "90ms"
设定连接音	[#][7][6]	如果在发送传真时经常出现故障,此功能可以使您听到连接音: 传真音、回铃音和忙音。您可以根据这些声音确认对方机器的状态。 [0] "OFF":关闭此功能。 [1] "ON"(默认值):您将听到连接音。 注释: ● 如果持续响起回铃音,则说明对方机器可能不是传真机或记录纸已用完。请检查对方的情况。 ● 连接音的音量不能调节。
将高级功能重设成默认设 定	[#][8][0]	[0] "NO"(默认值) [1] "YES" 重设高级功能: 1. 【菜单】→【‡】[8][0] 2. 按[1] 以选择 "YES"。→【设定】→【设定】→【菜单】 注释: ● 无绳子机闪断时间(第 37 页上的功能 92)也会重设。

7.5 其它功能 (仅限无绳子机)

功能	功能代码	选择
改变振铃音量	[1]	[0] 关闭 [1] 低 [2] 中 [3] 高(默认值) 有关详细内容,请参阅第15页。
注册无绳子机	[0]	有关详细内容,请参阅第40页。
储存 IP 接入号码	[#]	有关详细内容,请参阅第39页。

8.1 服务供应商接入

如果您申请并取得了多个电话服务供应商的电话服务, 正常情况下在拨打电话号码前,您需要拨打需要的供应 商的接入号码以使用该供应商的服务。

您可以保存服务供应商的接入号码并将其指定到本机的 【IP】按钮。这样,由于不需要手动拨打供应商的接入号码,您就可以使用供应商的服务轻松拨打电话。

重要事项:

若要使用多个电话服务供应商的服务,您必须首先申请使用所需供应商的服务。有关详细内容,请咨询电话服务供应商。

示例:

● 如果将供应商接入号码"098"指定到【IP】按钮,当您拨打"12345"并按【IP】(软键)(而不是【通话】)拨打电话时,本机将拨打"09812345"。

8.1.1 将服务供应商接入号码指定到【IP】按钮

- 1 【菜单】→【♯】
- **2** 输入 IP 接入号码,最多 48 位。
- **3** 【决定】(软键) → 【关闭】
 - 在显示屏上显示【IP】。

注释:

当保存您的 IP 接入号码和需要的电话号码时,请依需要按【暂停】在接入号码和电话号码之间添加暂停。有关需要的暂停时间,请咨询您的电话服务供应商。

8.1.2 更改/删除接入号码

- 1 【菜单】→【#】
- **2** 按【◄】或【►】将光标移至您想要删除的数字处,然 后按【**清除**】。
 - 按住【清除】以删除所有数字。
- 3 如果需要,可输入适当的号码。
- **4** 【决定】(软键) → 【关闭】

8.2 使用 (IP) 按钮拨打电话

8.2.1 手动拨号

- 1 拿起无绳子机,然后拨打电话号码。
- **2** 【IP】(软键)
 - ◆ 本机将拨打指定的接入号码,然后拨打已拨的电话号码。

注释.

● 如果使用 [IP] 按钮拨打电话,在重拨表中的已拨电话号码前将显示 "IP"。

8.2.2 使用菜单功能拨号

- 1 【通话】
- 2 【菜单】→"1=IP"→【决定】(软键)
 - 本机将拨打已指定的接入号码。
- 3 拨打需要的电话号码。

8.2.3 呼叫电话簿中的电话号码

- 1 【电话簿】(软键)
- 2 反复按 【▼】或 【▲】, 直到显示出需要的项目。
 - 若要在名称和电话号码之间切换显示,请按【◄】 或【►】。
- **3** 【IP】(软键)

8.2.4 呼叫重拨表中的电话号码

- 1 【重拨】
- 2 反复按【▼】或【▲】以选择需要的号码。
- **3** 如果在重拨表中的号码前显示了"IP",按【通话】使用指定的接入号码呼叫号码。如果在重拨表中只显示了电话号码,按【IP】(软键)使用指定的接入号码拨打电话。

8.2.5 呼叫来电显示表中的号码

- 1 按【▼】或【▲】进入来电者列表。
- 2 按【▼】可以搜索最新收到的来电者信息。
 - 如果按【▲】,显示顺序将颠倒过来。
 - 若要将显示从名称切换到电话号码、日期和时间,或切换回名称,请根据需要按【◄】或【►】。
- **3** 【IP】(软键)

8.3 重新注册无绳子机

随机附带的无绳子机和主机已预先注册。如果因为某些 原因使无绳子机没有注册到主机,请注册无绳子机。

重要事项:

- 确保主机和无绳子机相距很近而且均没有使用。
- 1 无绳子机:

【菜单】→【0】

- 余下的步骤必须在1分钟内完成。
- 2 主机:

请按住【内部寻呼】约3秒钟,直到主机发出哔声。

3 无绳子机:

按【决定】(软键),然后等待直到无绳子机发出哔声为止。

9.1 出错信息一报告 如果在传真传送或接收过程中发生问题,下列其中一条信息将打印在发送报告和通讯报告上(第 26 页)。

信息	代码	原因和解决方法
COMMUNICATION ERROR	40-42 46-72 FF	● 发生了传送或接收错误。请再试一次或检查对方的 情况。
	43 44	发生了线路故障。请将电话线连接到另一个插孔,然后再试一次。发生了海外传送错误。请尝试使用海外方式(第35页上的功能 #23)。
DOCUMENT JAMMED		● 清除卡住的文稿(第 47 页)。
ERROR-NOT YOUR UNIT	54 59 70	■ 因为对方传真机的故障而发生了传送或接收错误。 请检查对方的情况。
JUNK FAX PROH. REJECT		● 本机的垃圾传真过滤器功能拒绝接收传真。
MEMORY FULL		 由于记录纸不够或记录纸卡纸,存储器中已存满了 收到的文稿。安装纸张(第7页)或取出卡住的纸 (第47页)。
NO DOCUMENT		● 文稿没有正确送入本机。请重新插入并再试一次。
OTHER FAX NOT RESPONDING		 对方的传真机占线或记录纸用完。请再试一次。 对方传真机的振铃次数太多。手动发送传真(第26页)。 对方的机器不是传真机。请检查对方的情况。 您拨打的号码无效。
PRESSED THE STOP KEY		● 按了【停止】,传真传送或接收已被取消。
ОК		● 传真传送或接收成功。

9.2 出错信息—主机显示屏 如果本机检测到故障,显示屏中将显示下列一条或多条信息。

显示屏	原因和解决方法
"CALL SERVICE"	● 本机发生了故障。请与维修人员联系。
"CHECK DOCUMENT"	 文稿没有正确送入本机。重新插入文稿。如果频繁发生送纸错误,请清洁送纸滚筒(第48页),然后再试一次。 文稿长度超过600毫米(mm)。按【停止】取出文稿。将文稿分成两页或多页,然后再试一次。
"COVER OPEN" "CHECK PAPER"	● 机盖被打开了。将它关闭,然后按【传真/开始】以清除该信息。● 本机中的记录纸用完了。安装记录纸(第7页),然后按【传真/开始】以清除该信息。
"FAX IN MEMORY"	 请参阅其它显示信息说明以将文稿打印出来。 由于记录纸不够或记录纸卡住等原因,收到的文稿存储在存储器中。安装 纸张(第7页)或取出卡住的纸(第47页)。如果断电,存储器中的所有 传真将丢失。检查所连接的电源。
"FAX MEMORY FULL"	 由于记录纸不够或记录纸卡纸,存储器中已存满了收到的文稿。安装纸张(第7页)或取出卡住的纸(第47页)。如果断电,存储器中的所有传真将丢失。检查所连接的电源。 当进行多站点发送时,正在存储的文稿超过了本机的存储器容量。请手动发送整个文稿。
"PHONEBOOK FULL"	● 主机电话簿的存储器已满。删除不需要的项目(第 23 页)。
"MODEM ERROR"	● 本机的调制解调器发生了故障。请与维修人员联系。
"NO FAX REPLY"	● 对方的传真机占线或记录纸用完。请再试一次。
"PAPER JAMMED"	● 记录纸卡纸。取出卡住的纸张(第 47 页)。
"PLEASE WAIT"	● 本机正在检查和初始化纸张。请等待检查完毕。
"REDIAL TIME OUT"	● 对方的传真机占线或记录纸用完。请再试一次。
"REMOVE DOCUMENT"	● 文稿被卡住。清除卡住的文稿(第 47 页)。 ● 按【停止】排出卡住的文稿。
"SERIAL ERROR"	● 本机发生了故障。请与维修人员联系。
"TRANSMIT ERROR"	◆ 发生了传送错误。请再试一次。◆ 如果您发送海外传真,请尝试下列方法:一 请使用海外传送方式(第35页上的功能#23)。一 在电话号码结尾加两次暂停或手动拨号。
"UNIT OVERHEATED"	● 本机太热。停止使用本机一段时间,让机器冷却下来。

9.2.1 无绳子机

显示屏	原因和解决方法
"Busy"	● 本机正在使用中。
"Error"	当试图注册无绳子机时,无绳子机与主机因电气设备干扰等原因而无法连接。将无绳子机和主机移到远离电气设备的地方,然后再试一次。
"No items stored"	● 您的电话簿或重拨表是空的。
"No link"	 无绳子机与主机失去联系。向主机靠近,然后再试一次。 确认主机电源线已插入。 拉长主机的天线。 无绳子机的注册可能已被取消。重新注册取消的话筒(第 40 页)。
"Phonebook full"	● 在电话簿中已经没有空间可以存储新项目。删除不需要的项目(第 22页)。
"Please lift up."	● 当无绳子机在主机上时,按了无绳子机按钮。拿起无绳子机,然后再按一 次该按钮。

9.3 当某个功能不工作时,请检查此处

如果按照本节的说明操作后仍不能解决问题,请重设本机。若要重设主机,请断开电源线,然后再次连接。若要重设 无绳子机,请断开电池(第5页)10秒,然后再次连接。

9.3.1 初始设定

问题	原因和解决方法
听不到拨号音。	 电话线连到了本机上的 [EXT] 插孔。请连接到 [LINE] 插孔(第5页)。 如果您使用分离器连接本机,请将其取下,将本机直接连接到墙壁插孔。如果本机工作正常,则检查分离器。 将本机的电话线拔下,然后连接一台工作正常的电话机。如果此电话工作正常,请与维修人员联系以便修理本机。如果此电话不能正常工作,请与电话公司联系。 没有连接电源线或电话线。请检查连接。 如果通过计算机调制解调器连接传真机,则将传真机直接连接到电话线插孔。
本机不工作。	● 请检查连接(第5页)。 ● 确保无绳子机的电池安装正确(第5页)并充满电(第6页)。
本机不振铃。	● 关闭了振铃音量。请调节音量(第 15 页)。
不能打电话。	● 拨号方式设定有错误。请改变设定(第 16 页上的功能 #13)。

9.3.2 一般情况

问题	原因和解决方法
对方抱怨他们只能听到传真音 但不能通话。	● 设定了传真专用方式。请通知对方此号码是传真专用号码。● 将接收方式改为电话方式(第30页)。
主机会发出哔声。	 功能 #44 的存储器接收提示设为开(第 36 页),并且本机存储器中有文稿。按【停止】停止哔声,然后请参阅所显示的信息说明以解决问题。 记录纸已用完。请按【停止】停止哔声并安装纸张。
不显示来电者信息。	● 您需要申请来电显示服务。● 来电者请求不要发送来电者信息。
查看来电者信息时,显示屏返 回待机方式。	● 搜索时,不要使用无绳子机暂停超过1分钟,主机暂停超过3分钟。

9.3.3 无绳子机

问题	原因和解决方法
无绳子机不工作。	 ● 确保电池安装正确(第5页)并充满电(第6页)。 ● 清洁充电触点,然后再次充电(第6页)。 ● 拔掉主机电源线以重设主机。重新插上,然后再试一次。 ● 无绳子机未注册到主机。注册无绳子机(第40页)。
无绳子机不振铃。	● 振铃音量被设定为关。请调节音量(第 15 页)。
静电噪音、声音串音/丢失、声 音减弱。来自其它电气设备的 干扰。	● 将无绳子机和主机移到远离其它电气设备的地方。● 向主机靠近。● 拉长主机的天线。
无法在电话簿中存储项目。	● 当无绳子机处于通话、免提通话方式时,无法在电话簿中存储项目。● 在存储时不要暂停1分钟以上。

问题	原因和解决方法
按【重拨】时不能重拨。	● 如果最后拨打的号码长度超过 48 位,将不能正确重拨该号码。手动重拨号码。
无绳子机上的【重拨】或【暂停】 工作不正常。	● 如果在拨号时按此按钮,将会插入暂停。如果在听到拨号音后立即按此按 钮,将重拨最后一次拨打的号码。
电池已充满电,但是 □□ 仍 然闪烁,或显示 □□ 。	● 清洁充电触点,然后再次充电(第6页)。● 可能需要更换电池(第5页)。如果安装新电池,请对其完全充电(第6页)。
我按无绳子机上的【 *】【‡】【9】 时不能接收文稿。	 必须预先将遥控传真启动设定为开(第36页上的功能#41)。 您可能改变了遥控传真启动代码【*】【#】【9】(默认设定)。检查遥控传真启动代码(第36页上的功能#41)。 由于记录纸不够或记录纸卡纸,存储器中已存满了收到的文稿。安装纸张(第7页)或取出卡住的纸(第47页)。
无绳子机显示屏空白。	● 对电池完全充电(第 6 页)。 ● 取下电池 30 秒,然后再放回。

9.3.4 传真一发送

问题	原因和解决方法
不能发送文稿。	 电话线连到了本机上的 [EXT] 插孔。请连接到 [LINE] 插孔(第5页)。 对方的传真机占线或记录纸用完。请再试一次。 对方的机器不是传真机。请检查对方的情况。 对方的传真机未能自动接收传真。手动发送传真(第26页)。
不能发送海外传真。	● 请使用功能 #23 的海外传送方式(第 35 页)。 ● 请在电话号码结尾加两次暂停或手动拨号。
对方抱怨其收到的文稿上的文 字变形或不清晰。	 如果您的电话线路具备特殊的电话服务,如呼叫等待,在传真传送过程中可能启动了这类服务。请将本机连接到没有这类服务的电话线路。 同一条线路上的电话分机占用线路。放回电话,然后再试一次。 尝试使用本机复印文稿。如果复印图像清晰,则说明可能是对方的机器有问题。 使用功能 #58 调整扫描对比度(第 36 页)。
对方抱怨其收到的文稿上有黑 线、白线或污迹。	● 扫描器玻璃、白平板或滚筒因为粘有涂改液等而变脏了。清洁它们(第 48页)。在文稿上的涂改液完全干燥之前,请不要插入文稿。
经常发生送纸错误。	● 清洁送稿器滚筒和橡胶薄片(第 48 页)。

9.3.5 传真一接收

问题	原因和解决方法
不能接收文稿。	● 电话线连到了本机上的 [EXT] 插孔。请连接到 [LINE] 插孔(第 5 页)。 ● 由于记录纸不够或记录纸卡纸,存储器中已存满了收到的文稿。安装纸张 (第 7 页)或取出卡住的纸(第 47 页)。
不能自动接收文稿。	 接收方式被设定为电话方式。 将接收方式改为传真专用方式(第31页)。 应答来电的时间太长。请减少本机应答来电前的振铃次数(第34页上的功能#06)。
虽然显示 "CONNECTING",但没 有收到传真。	● 接收方式设定为传真专用方式,并且来电不是传真。将接收方式改为电话方式(第 30 页)。

问题	原因和解决方法
本机排出空白纸张。	记录纸安装不正确。确保纸张明亮面朝下,然后重新安装纸张(第7页)。对方没有将文稿正确地放在其传真机上。请检查对方的情况。
打印质量差。	 热敏头脏了。清洁它(第48页)。 使用功能 #59 调整打印对比度(第36页)。 如果能够正确复印文稿,则说明本机工作正常。对方发送的文稿可能不清晰或者对方的传真机有问题。请求他们发送更清晰的文稿或者检查他们的传真机。
对方抱怨其不能发送文稿。	 接收方式被设定为电话方式。 手动接收文稿(第30页)或者将接收方式改为传真专用方式(第31页)。 由于记录纸不够或记录纸卡纸,存储器中已存满了收到的文稿。安装纸张(第7页)或取出卡住的纸(第47页)。
不能选择需要的接收方式。	如果想设定传真专用方式,请反复按【自动接收】以选择传真专用方式。如果想设定电话方式,请反复按【自动接收】以选择电话方式。
当连接了电话分机时,按 【 +】【‡】【9】 不能接收文稿。	 必须预先将遥控传真启动设定为开(第36页上的功能#41)。 您可能改变了遥控传真启动代码【*】【#】【9】(默认设定)。检查遥控传真启动代码(第36页上的功能#41)。 由于记录纸不够或记录纸卡纸,存储器中已存满了收到的文稿。安装纸张(第7页)或取出卡住的纸(第47页)。

9.3.6 复印

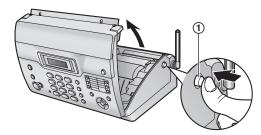
问题	原因和解决方法
本机不能复印。	● 在编程过程中不能进行复印。● 在通话过程中不能进行复印。
在复印的文稿上出现黑线、白 线或污迹。	● 扫描器玻璃、白平板或滚筒因为粘有涂改液等而变脏了。清洁它们(第 48页)。在文稿上的涂改液完全干燥之前,请不要插入文稿。
复印文稿空白。	● 记录纸安装不正确。确保纸张明亮面朝下,然后重新安装纸张(第 7页)。
复印图像变形。	● 将文稿引导板的宽度调节至适合文稿的实际尺寸。
打印质量差。	◆ 热敏头脏了。清洁它(第 48 页)。◆ 使用功能 #59 调整打印对比度(第 36 页)。◆ 记录纸太潮湿。请使用新纸。

9.3.7 如果停电

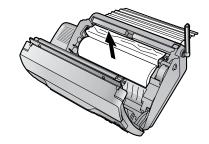
- 本机将不工作。
- 本机在设计上不具备停电时拨打紧急电话的功能。因此应另作安排以接入紧急服务。
- 传真传送和接收将被中断。
- 如果编程了定时传送(第 35 页上的功能 #25),但电源故障导致在设定的时间无法发送文稿,将在电源恢复后发送文稿。
- 如果存储器中存有任何文稿,它们将会丢失(如在复印、传真传送或传真接收过程中、存储器中接收的传真)。
- 电源恢复时将打印停电报告,以告知存储器中的哪些传真项目已被删除。

10.1 记录纸卡纸

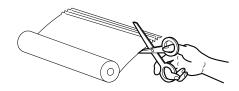
1 按下顶盖开盖钮(①),打开顶盖。



2 取出记录纸。



3 剪下褶皱部分。

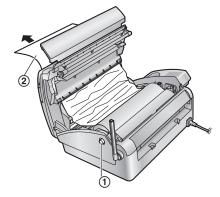


4 安装记录纸,然后向下按两端,牢固地关好顶盖 (有关详细内容,请参阅第7页)。



10.2 文稿卡纸一发送

1 按开顶盖按钮(①)打开顶盖,小心地取出卡住的 文稿(②)。



2 向下按两端, 牢固地关好顶盖。



注释:

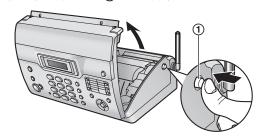
• 在打开顶盖之前,切勿用力拉出卡住的纸张。



10.3 清洁送稿器/扫描器玻璃

在下列情况下清洁送稿器:

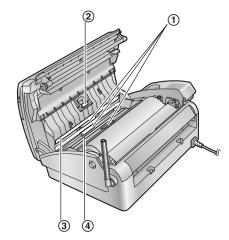
- 经常发生送纸错误。
- 一 当发送或复印时在文稿上出现污迹或黑/白线。
- 1 断开电源线和电话线。
- 2 按下顶盖开盖钮(①),打开顶盖。



使用蘸有异丙基外用酒精的布清洁送纸滚筒(①)和橡胶薄片(②),然后让所有部件完全干燥。用柔软的干布清洁白平板(③)和扫描器玻璃(④)。

注意:

● 不要使用纸制品,如纸毛巾或纸巾。



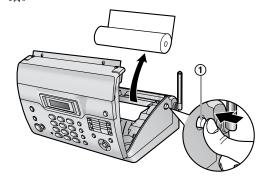
- 4 连接电源线和电话线。
- 5 向下按两端, 牢固地关好顶盖。



10.4 清洁热敏头

如果在复印/接收的文稿上出现污迹或黑/白线,应检查热 敏头上是否有灰尘。清洁上面的灰尘。

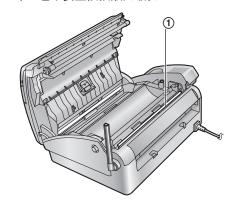
- 1 断开电源线和电话线。
- **2** 按开顶盖按钮(①)打开顶盖,小心地取出记录纸。



3 使用蘸有异丙基外用酒精的布清洁热敏头(①), 然后让所有部件完全干燥。

注意:

为防止因静电而导致工作不正常,不要使用干布,也不要直接接触热敏头。



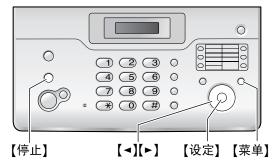
- 4 连接电源线和电话线。
- **5** 安装记录纸,然后向下按两端,牢固地关好顶盖 (有关详细内容,请参阅第7页)。



11.1 参考列表和报告(仅限主机)

您可打印出以下列表和报告供您参考。

- "SETUP LIST"
- "TEL NO. LIST"
- "JOURNAL REPORT"
- "BROADCAST LIST"
- 一 "PRINTER TEST" 如果测试打印的文稿上有污迹、污点或线条,则清洁热敏头(第 48 页)。
- "CALLER ID LIST"



- 1 反复按【菜单】,直到显示出"PRINT REPORT"。
- 2 反复按【◄】或【►】, 直到显示出需要的项目。
- 3 【设定】
 - 如果您选择打印列表或报告,打印将会开始。 若要停止打印,则按【停止】。
- 4 【菜单】

11.2 规格

11.2.1 主机

■ 适用线路:

公共交换电话网络

■ 文稿尺寸:

最大宽度 216 mm, 最大长度 600 mm

■ 有效扫描宽度:

208 mm

■ 记录纸尺寸:

216 mm×最长 30 m 卷纸

■ 有效打印宽度:

208 mm

■ 传送时间*1:

约15秒/页(原稿方式)*2

■ 扫描密度:

水平: 8 像素/mm

垂直: 3.85 线/mm - 标准清晰度,

7.7线/mm-精细/照片清晰度,

15.4 线/mm - 超精细清晰度

■ 照片清晰度:

64 级

■ 扫描器类型:

密接图像传感器

■ 打印机类型:

热敏打印

■ 数据压缩系统:

改良霍夫曼 (MH)、改良 READ (MR)

■ 调制解调器速度:

9,600 / 7,200 / 4,800 / 2,400 bps; 自动降速

■ 操作环境:

5°C-35°C, 20%-80%RH(相对湿度)

■尺寸:

大约高 127 mm×宽 368 mm×厚 225 mm

■产品重量:

约 3.0 kg (包含附件)

约 2.6 kg (仅本机)

■ 耗电量:

待机:约4.5W

传送:约16W

接收:约 35 W (接收 20 % 黑色的文稿时) 复印:约 40 W (复印 20 % 黑色的文稿时)

最大:约 130 W(复印 100 % 黑色的文稿时)

■ 电源:

220 V - 240 V AC, 50/60 Hz, 1.2 A

■ 传真存储器容量*3:

广播发送约25页 / 存储器接收约28页。

(在标准清晰度下以 ITU-T 1 号测试稿为根据。)

- *1 传送速度取决于各页的内容、清晰度、电话线路状况和对方机器的能力。
- *2 使用原稿方式时,传送速度是以 ITU-T 1 号测试稿为根据的。如果对方机器的能力低于您的机器,传送时间可能更长。
- *3 如果传真接收过程中发生错误,如卡纸或记录纸用 完了,该传真及其后的传真将保留在存储器内。

ITU-T 1 号测试稿



注释:

- 时钟的精确度约为每月 ±60 秒。
- 设计和规格可能会有所更改, 恕不另行通知。
- 本说明书中的图片和插图可能与实际产品略有不 同。

11.2.2 无绳子机

■ 操作环境:

5 °C − 40 °C

■ 频率:

2.4 GHz - 2.48 GHz

■尺寸:

大约高 167 mm×宽 48 mm×厚 31 mm

■产品重量:

约 140 g

■ 功率输出:

100 mW (最大)

■ 电源:

镍氢电池(2.4 V, 830 mAh)

■安全代码:

520,000

11.3 用户i	己录
----------	----

供您将来参考				
购买日期				
序列号(可以在本机背面找到)				
经销商名称和地址				
经销商电话号码				

请在此附上您的	的收据。				
1		 	 	 · –	 -
1		 	 	 	 _

12.1 索引 # #01 日期和时间: 16 #02 您的标志: 17 #03 您的传真号码: 18 #04 发送报告: 26, 34 #06 传真振铃设定: 34 #13 拨号方式: 16.34 #17 外接振铃音: 34 #22 自动通讯报告: 26, 35 #23 海外方式: 35 #25 定时传送: 35 #26 自动来电显示表: 35 #36 接收缩小: 36 #39 LCD 显示屏对比度: 36 #41 传真启动代码: 36 #44 存储器接收提示: 36 #46 友好接收: 36 #58 扫描对比度: 36 #59 打印清晰度: 36 #72 闪断时间: 37 #76 连接音: 37 #80 设定默认值: 37 #IP: *39* 0 注册无绳子机: 40 1 振铃音量: 15 2 振铃音: 34 6 LCD 显示对比度: 36 91 拨号方式: 34 92 闪断时间: 37 A 按钮说明 无绳子机: 13 主机: 12 **B** BROADCAST LIST: 49 报告 安装设定: 49 打印机测试: 49 电话簿: 49 多站点发送: 28 多站点发送编程: 49 发送: 26, 34 来电显示表: 23, 35, 49 停电: 46 通讯: 26, 35, 49

重设(主机):37 传真号码: 18 传真启动代码: 36 传真专用方式: 29, 31 出错信息: 41 存储 单触: 22 电话簿: 20 多站点发送: 28 存储器重拨: 19 存储器接收提示: 36 **D** 单触拨号: 22, 25, 27 打印清晰度: 36 电池 安装: 5 充电: 6 更换: 5 电话簿 拨打电话: 21 存储: 21 发送传真: 27 电话方式: 29, 30 电话分机: 30 定时传送: 35 多站点发送: 28 F 发送报告: 26, 34 发送传真 单触: 27 电话簿: 27 多站点发送: 28 手动: 26 附件: 4 复印件: 32 G 高级功能: 35 H 海外方式: 35 I IP: 39 **J** JOURNAL REPORT: 26, 35, 49 基本功能: 34 接收传真 手动: 30 自动: 31 接收缩小: 36 接收提示: 36 记录纸: 7 L 来电显示: 23 存储: 25 回叫: 24 垃圾传真过滤器: 31 连接: 5 连接音: 37 链锁拨号功能: 21

重拨表: 19

保留: 19

编程: 33

标志: 17

重拨

拨号方式: 16,34

无绳子机: 19

主机: 19, 26, 27

C CALLER ID LIST: 23, 36

P PRINTER TEST: 49

Q 卡纸

记录纸: 47

文稿: 47

清洁: 48

清晰度: 26, 32

R 人性化声音接收系统: 19 日期和时间: 16

软键: 13

S SETUP LIST: 49 扫描对比度: 36

闪断时间: *37*

T TEL NO. LIST: 49

停电: 46

W 文稿尺寸: 26

无绳子机

定位器: 25

注册: 40

X 显示屏(无绳子机)

出错信息: 43

对比度: 36

显示屏(主机)

出错信息: 42

对比度: 36

Y 音量

无绳子机: 15

主机: 15

友好接收: 36

Z 增幅器: 19

振铃次数

传真专用(主机):34

振铃音

无绳子机: 34

主机: 34

注册: 40

字符表: 17, 20

记录

记录

产品中有毒有害物质或元素的名称及含量

动体力场	有毒有害物质或元素						
部件名称	称 铅 (Pb) 汞 (Hg) 镉 (Cd) 六价铬(Cr		六价铬(Cr(VI))	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚(PBDE)		
组装电路板	×	0	0	0	0	0	
机壳	0	0	0	0	0	0	
齿轮底架	0	0	0	0	0	0	
热敏头	×	0	0	0	0	0	
密接图像 传感器	0	0	0	0	0	0	
滚筒、轴	×	0	0	0	0	0	
电线	×	0	0	0	0	0	
附件	0	0	0	0	0	0	
包装	0	0	0	0	0	0	

- 〇:表示该有毒有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在SJ/T 11363-2006标准规定的限量要求以下。
- ×:表示该有毒有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出SJ/T 11363-2006标准规定的限量要求。

松下电器客户咨询服务中心: 8008100781

产品适用主要标准编号 GB4943, GB9254, GB19483, YD/T993



制造商: 松下通信系统设备株式会社

日本福冈县福冈市博多区美野岛四丁目 1 番 62 号

进口商: 松下电器(中国)有限公司

中国北京市朝阳区光华路甲8号和乔大厦C座6层

原产地: 马来西亚

版权:

- 本手册的版权属于松下通信系统设备株式会社,仅可能复制作内部使用。未经松下通信系统设备株式 会社的书面同意,其它任何全部或部分复制均不得进行。
- © 2007 Panasonic Communications Co., Ltd. All Rights Reserved. 2007 松下通信系统设备株式会社 版权所有

